

## S U M A R I O

Año 17. Núm. 44, enero/abril 2013

Páginas

ESTUDIOS

ROMUALDO BERMEJO GARCÍA: <i>La Política Común de Seguridad y Defensa de la Unión Europea y sus relaciones con las Naciones Unidas: ¿continuidad o cambio tras el Tratado de Lisboa?</i> .....	13-62
The Common Security and Defence Policy of the European Union and its relations with the United Nations: continuity or change after the Lisbon Treaty? – ABSTRACT / RÉSUMÉ .....	60-62
F. JESÚS CARRERA HERNÁNDEZ: <i>Nuevos instrumentos para la gobernanza económica en la Unión Europea: el procedimiento de prevención y corrección de los desequilibrios macroeconómicos – PDM</i> .....	63-100
New instruments for the economic governance in the European Union: the prevention and correction of macro-economic imbalance procedure – MIP – ABSTRACT / RÉSUMÉ .....	99-100
ELVIRO ARANDA ÁLVAREZ: <i>La alerta temprana en el procedimiento legislativo de la Unión Europea. Una reflexión sobre su utilidad desde la reciente experiencia española</i> .....	101-153
The usefulness of early warning in the legislative procedure of the European Union. A reflection based on the recent Spanish experience – ABSTRACT / RÉSUMÉ .....	152-153
ENRIQUE MARTÍNEZ PÉREZ: <i>La actualización de los derechos fundamentales en Europa: la incidencia de la Carta en la jurisprudencia de Estrasburgo</i> .....	155-190
The update of fundamental rights in Europe: the impact of the Charter in the Strasbourg case-law – ABSTRACT / RÉSUMÉ .....	189-190
EVA DÍEZ PERALTA: <i>Nuevos desafíos de la política comercial de la Unión Europea en el Mediterráneo</i> .....	191-232
New challenges of the European Union trade policy in the Mediterranean – ABSTRACT / RÉSUMÉ .....	230-232

Páginas

JOSÉ RAFAEL MARÍN AÍS: <i>La adhesión de la Unión Europea al Convenio de Roma. El cumplimiento de las obligaciones derivadas del Convenio Europeo de Derechos Humanos en el ordenamiento jurídico de la UE</i> .....	233-276
The accession of the European Union to the Rome Convention. Compliance with the European Convention on Human Rights obligations within the European Union legal order – ABSTRACT / RÉSUMÉ .....	274-276

NOTAS

M <sup>a</sup> BELÉN SÁNCHEZ DOMINGO: <i>La cooperación judicial penal y el Tratado de Lisboa. El ejemplo de la Directiva 2011/92/UE en materia de pornografía infantil</i> .....	279-305
Cooperation in criminal matters and the Lisbon Treaty. Taking children pornography Directive 2011/92/UE as an example – ABSTRACT / RÉSUMÉ .....	304-305

JURISPRUDENCIA

**TRIBUNAL EUROPEO DE DERECHOS HUMANOS**

RUTH ABRIL STOFFELS: <i>TEDH – Sentencia de 25.07.2012, B. S. c. España, 47159/08 – &lt;&lt;Artículos 3 y 14 CEDH –Tratos inhumanos o degradantes – Prohibición de discriminación – Deber de investigar en profundidad alegaciones de malos tratos de la policía&gt;&gt; – El reconocimiento judicial de la discriminación múltiple en el ámbito europeo</i> .....	309-326
ECtHR –Judgment of 25.07.2012, <i>B.S. v. Spain</i> , 47159/08 – <<Articles 3 and 14 ECHR –Inhuman and degrading treatment – Prohibition of discrimination – Duty to carry out a thorough investigation of allegations of police ill-treatment>> – The judicial recognition of the multiple discrimination in the European frame – ABSTRACT / RÉSUMÉ .....	324-326

**TRIBUNAL DE JUSTICIA DE LA UNIÓN EUROPEA**

M <sup>a</sup> PAZ SÁNCHEZ GONZÁLEZ: <i>TJUE – Sentencia de 14.03.2013, Mohamed Aziz, C-415/11 – &lt;&lt;Directiva 93/13/CEE – Contratos celebrados con consumidores – Préstamo hipotecario – Procedimiento de ejecución hipotecaria – Facultades del juez nacional – Cláusula abusiva&gt;&gt; – Incidencia del carácter abusivo de una cláusula contractual sobre el procedimiento de ejecución hipotecaria.....</i>	327-344
ECJ Judgment of 14.03.2013, <i>Mohamed Aziz</i> , C-415/11 – <<Directive 93/13/EEC – Consumer contracts –Mortgage loan agreement –	

Páginas

Mortgage enforcement procedures – Powers of the Court – Unfair terms>> – Incidence of the unfairness of a contractual clause on mortgage enforcement procedures – ABSTRACT / RÉSUMÉ .....	343-344
SERGIO ALONSO DE LEÓN: <i>TJUE – Tribunal General – Auto de 6.9.2011</i> , Inuit Tapiriit Kanatami y otros c. Parlamento y Consejo, <i>T-18/10; Sentencia de 25.10.2011</i> , Microban c. Comisión, <i>T-262/10 – &lt;&lt;Recurso de anulación – Concepto de acto reglamentario – Ausencia de afectación directa o individual&gt;&gt; – Por fin una definición judicial de los «actos reglamentarios» del artículo 263, 4 TFEU</i> .....	345-361
ECJ – General Court – Order of 6 September 2011, <i>Inuit / European Parliament and Council and Judgment 25 October 2011, Microban / Commission – &lt;&lt;Actions for annulment –Meaning or «regulatory act» – Absence of direct or individual concern&gt;&gt; – A judicial definition for «regulatory acts» ex article 263, 4 TFEU at last – ABSTRACT / RÉSUMÉ</i> .....	360-361
FERNANDO CASTILLO DE LA TORRE / PETRA NEMECKOVA: <i>Crónica de Jurisprudencia del Tribunal de Justicia de la Unión Europea. Julio-Diciembre 2012 / Case Law of the European Court of Justice. July-December 2012</i> .....	363-435
 BIBLIOGRAFÍA	
— Lista de libros recibidos .....	439
— Recensiones:	
ALCAIDE FERNÁNDEZ, J. - CASADO RAIGÓN, R. (Coordinadores), <i>Curso de Derecho de la Unión Europea</i> , por F. Jesús Carrera Hernández .....	440-442
MARTÍN Y PÉREZ DE NANCLARES, J. (Coordinador), <i>La dimensión exterior del Espacio de Libertad, Seguridad y Justicia de la Unión Europea</i> , por Jorge Antonio Quindimil López .....	442-444
MOREIRO GONZÁLEZ, C. J. (Director), <i>Procedimientos administrativos y judiciales de la Unión Europea</i> , por Nicole Stoffel Vallotton .....	444-446
RUIZ-JARABO COLOMER, D., <i>La justicia de la Unión Europea</i> , por Manuel López Escudero .....	446-448